DE ORIGINAL EU-/EG-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EN ORIGINAL EU/CE DECLARATION OF CONFORMITY | BG ОРИГИНАЛНА ЕС/ЕО ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ | DA ORIGINAL EU-/EF-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING | FI ALKUPERÄISEN EU-/EY-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUKSEN KÄÄNNÖS | FR DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE/CE ORIGINALE | IT DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ CE/UE ORIGINALE | HR PRIJEVOD IZVORNOG PRIMJERKA EU/EZ IZJAVE O SUKLADNOSTI | NL ORIGINELE EU-/EG-CONFORMITEITSVERKLARING | NO OVERSETTELSE AV ORIGINAL EU-/EF-SAMSVARSERKLÆRING | PL TŁUMACZENIE ORYGINALNEJ DEKLARACJI ZGODNOŚCI UE/WE | PT DECLARAÇÃO UE/CE DE CONFORMIDADE ORIGINAL | RO DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE/CE ORIGINALĂ | SV EU-/EG-ÖVERENSSTÄMMELSEFÖRKLARING I ORIGINAL | SK ORIGINÁLNE VYHLÁSENIE EÚ/ES O ZHODE | SL ORIGINALNA IZJAVA EU/ES O SKLADNOSTI | ES DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD CE/UE ORIGINAL | CS PŘEKLAD ORIGINÁLNÍHO EU/ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ | HU EREDETI EU/EK MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

DE Name und Anschrift des Herstellers | EN Name and address of the manufacturer | BG Име и адрес на производителя | DA Fabrikantens navn og adresse | FI Valmistajan nimi ja osoite | FR Nom et adresse du fabricant | IT Nome e indirizzo del produttore | HR Naziv i adresa proizvođača | NL Naam en adres van de fabrikant | NO Produsentens navn og adresse | PL Nazwa i adres producenta | PT Nome e morada do fabricante | RO Numele şi adresa producătorului | SV Tillverkarens namn och adress | SK Meno a adresa výrobcu | SL Ime in naslov proizvajalca | ES Nombre y dirección del fabricante | CS Název a adresa výrobce | HU A gyártó neve és címe

Hoffmann Supply Chain GmbH • Poststraße 15 • 90471 Nürnberg • Deutschland

DE Wir erklären in alleiniger Verantwortung, dass die genannten Produkte | EN We declare under our sole responsibility that the products mentioned | BG Декларираме единствено на наша отговорност, че посочените продукти | DA Vi erklærer som eneste ansvarlige, at de nævnte produkter | FI Vakuutamme yksinomaisella vastuulla, että mainitut tuotteet | FR Nous déclarons, sous notre responsabilité exclusive, que les produits mentionnés | IT Dichiariamo sotto la nostra esclusiva responsabilità che i prodotti menzionati | HR Izjavljujemo na vlastitu odgovornost da su navedeni proizvodi | NL Hierbij verklaren wij op eigen verantwoordelijkheid dat de genoemde producten | NO Vi erklærer under vårt eget ansvar at de nevnte produktene | PL Oświadczamy na swoją wyłączną odpowiedzialność, że wymienione wyroby | PT Declaramos, sob a nossa inteira responsabilidade, que os produtos mencionados | RO Declarăm sub exclusiva noastră responsabilitate că produsele menționate | SV Härmed förklarar vi under ensamt ansvar att de nämnda produkterna | SK Na vlastnú zodpovednosť vyhlasujeme, že uvedené výrobky | SL Na lastno odgovornost izjavljamo, da navedeni izdelki | ES Declaramos bajo nuestra única responsabilidad que los citados productos | CS Prohlašujeme na svou výhradní odpovědnost, že uvedené výrobky | HU Mi saját felelősségünkre kijelentjük, hogy a nevezett termékek

DE Marke | EN Brand | BG Марка | DA Mærke | FI Merkki | FR Marque | IT Marchio | HR Marka | NL Merk | NO Merke | PL Marka | PT Marca | RO Marcă | SV Märke | SK Značka | SL Znamka | ES Marca | CS Značka | HU Márka

HOLEX

DE Artikelnummer | EN Article number | BG Номер на артикула | DA Artikelnummer | FI Tuotenumero | FR Code article | IT Codice articolo | HR Broj artikla | NL Artikelnummer | NO Artikkelnummer | PL Numer artykułu | PT Número de artigo | RO Număr articol | SV Artikelnummer | SK Číslo výrobku | SL Številka artikla | ES Número de artículo | CS Číslo artiklu | HU Cikkszám	821160
DE Größe | EN Size | BG Размер | DA Størrelse | FI Koko | FR Taille | IT Dim. | HR Veličina | NL Maat | NO Størrelse | PL Rozmiar | PT Tamanho | RO Mărime | SV Storlek | SK Veľkosť | SL Velikost | ES Tamaño | CS Velikost | HU Méret	1

DE Handelsbezeichnung | EN Trade name | BG Търговско наименование | DA Handelsbetegnelse | FI Kauppanimi | FR Désignation commerciale | IT Denominazione commerciale | HR Komercijalni naziv | NL Handelsbenaming | NO Handelsbetegnelse | PL Nazwa handlowa | PT Designação comercial | RO Denumire comercială | SV Varunamn | SK Obchodné označenie | SL Trgovska oznaka | ES Denominación comercial | CS Obchodní název | HU Kereskedelmi megnevezés

DE Rohrbiegezange mit Biegesatz | **EN** Pipe bending pliers with bending set | **BG** Клещи за огъване на тръби с комплект за огъване | **DA** Rørbukketang med bukkesæt | **FI** Putkentaivutuspihdit, taivutinosa | **FR** Pince à cintrer avec jeu de cintrage | **IT** Pinza curvatubi con set di curvatura | **HR** Kliješta za savijanje cijevi sa savitljivim slogom | **NL** Pijpbuigtang met buigset | **NO** Rørbøyetang med bøyesett | **PL** Kleszcze do gięcia rur, z zestawem do gięcia | **PT** Alicate para dobrar tubos com conjunto para dobragem | **RO** Cleşte de îndoit ţevi cu set de îndoit | **SV** Rörbockare med bockningssats | **SK** Kliešte na ohýbanie rúrok so súpravou na ohýbanie | **SL** Klešče za upogibanje cevi z garnituro za upogibanje | **ES** Tenaza para curvar tubos con juego de flexión | **CS** Kleště na ohýbání trubek se sadou nástavců | **HU** Csőhajlító fogó hajlítókészlettel

DE allen einschlägigen Bestimmungen der nachfolgend aufgeführten Richtlinien und Verordnungen entsprechen | EN comply with all relevant provisions of the directives and regulations listed below | BG съответстват на всички приложими изисквания на долупосочените директиви и регламенти | DA opfylder alle gældende bestemmelser i de efterfølgende angivne direktiver og forordninger | FI ovat kaikkien seuraavassa mainittujen direktiivien ja asetusten määräysten mukaisia | FR sont conformes à toutes les dispositions pertinentes des directives et règlements ci-après | IT rispettano tutte le disposizioni pertinenti delle direttive e dei regolamenti elencati di seguito | HR sukladni sa svim relevantnim odredbama dolje navedenih smjernica i uredbi | NL aan alle relevante bepalingen van de hierna vermelde richtlijnen en verordeningen voldoen | NO overholde alle relevante bestemmelser i retningslinjene og ordinansene listet opp nedenfor | PL spełniają wszystkie właściwe wymogi wymienionych poniżej dyrektyw i rozporządzeń | PT estão em conformidade com todas as disposições aplicáveis das diretivas e regulamentos indicados em seguida | RO sunt conforme cu toate prevederile relevante din directivele și regulamentele enumerate mai jos | SV uppfyller alla gällande bestämmelser i de nedan uppräknade direktiven och förordningarna | SK spĺňajú všetky príslušné ustanovenia nižšie

uvedených smerníc a nariadení | SL ustrezajo vsem veljavnim določilom v nadaljevanju navedenih direktiv in uredb | ES cumplen todas las disposiciones aplicables de las directivas y reglamentos listados a continuación | CS splňují všechna příslušná ustanovení níže uvedených směrnic a nařízení | HU a lent felsorolt irányelvek és rendeletek minden ide vonatkozó rendelkezésének eleget tesznek

DE Angewandte EU-/EG-Richtlinien |	2006/42/EC
EN Applied EU/EC directives |	
BG Приложени директиви на ЕС/ЕО |	
DA Anvendte EU-/EF-direktiver |	
FI Sovelletut EU-/EY-direktiivit |	
FR Directives UE/CE appliquées |	
IT Direttive applicate CE / UE |	
HR Primijenjene EU/EZ smjernice |	
NL Toegepaste EU-/EG-richtlijnen |	
NO Brukte EU / EF-direktiver |	
PL Zastosowane dyrektywy UE/WE |	
PT Diretivas UE/CE aplicadas |	
RO Directive UE/CE aplicate |	
SV Tillämpade EU-/EG-direktiv |	
SK Uplatňované smernice EÚ/ES |	
SL Uporabljene direktive EU/ES |	
ES Directivas UE/CE aplicadas |	
CS Použité směrnice EU/ES |	
HU Alkalmazott EU/EK irányelvek	

München, 24.07.2020

Eckert Alexander
DE Geschäftsführer | **EN** Managing Director | **BG** Управител | **DA** Adm. direktør |
FI Toimitusjohtaja | **FR** Directeur | **IT** Amministratore delegato | **HR** Direktor | **NL** Directeur |
NO Administrerende direktør | **PL** Dyrektor zarządzający | **PT** Administrador | **RO** Director general |
SV Verkställande direktör | **SK** Konateľ | **SL** Direktor | **ES** Gerente | **CS** Jednatel | **HU** Ügyvezető